Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Seelanders II	1L
CLUB 2	Grenchen	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	23.05.2018
Start / Beginn Début / Inizio	19:12	End / Ende Fin / Fine	21:25
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB39		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	45

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorenome / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207578	ROUILLER Jean-Marc	
Official scorer Marqueur	207801	KOLLROS Catherine	
Referee 1 Arbitre 1	211193	GYSELINCK Benjamin	
Referee 2 Arbitre 2	207001	BAYARD Patrice-Martial	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	7	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Grenchen	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	1	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Bienne Seelanders II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	KOLLROS Nicolas				202649
86	A	BUONANNO Elia				99199
23	G	HUMAIR Alexandre	X	X	X	204196
1	G	ZIGERLI Julien				209046
60		GAMBONI Willy				2188
6		VALLAT Kevin				217604
15		MAILLARD Julien				216745
84		VASILE Joël				98277
96		MANI Lukas				212291
71		SCHWINGRUBER Alain				202598
25		MALLIA Livio				210109
14		CHAVANNE François				207275
11		BASSI Jonathan				208332
27		VIONNET Julien				213386
46		LEPETIT Florent				208434

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	BASSIN Mathieu		94110

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:48	96	84	1				
13:49	11	27	2				
27:36	17	60	3				
34:09	84	86	4				
38:22	17	14	5				
44:08	71	96	6				
56:44	71	86	7				
				TOTAL			7
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
10:00	60	2	12:00	B1
33:07	25	2	35:07	B1
55:06	96	2	57:06	B1
57:14	84	2	58:32	H
60:38	25	2	61:05	V1
TOTAL			10 min	

2 Grenchen

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
12	C	MÜLLER Kevin				214358
84	A	DICK Marco				217550
33	G	SCHMID Sven	X	X	X	216953
	G					
67		DICK Sacha				203527
91		ERB Yannick				210011
70		HUDECEK Lukas				216882
74		BÜCHI Max				216789
9		LÜTHI Thierry				210106
39		FLURY Ramon				212714
71		PROBST Joel				212006
40		KOHLER Simon				218059
59		STÄHELI Lukas				217549
41		SCHÄRER Christian				202141
90		WASEM Patrick				218060

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	MARTI Fabian		202238

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:18	67	84	1				
16:05	84	67	2				
25:09	84	70	3				
26:51	84	67	4				
44:38	70	67	5				
48:23	12	74	6				
58:32	84	40	7				
61:05	74		8				
				TOTAL			8
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
10:00	39	2	12:00	B1
15:40	39	2	17:40	E
19:10	84	2	21:10	S1
31:31	9	2	33:31	D
33:07	70	2	34:09	B1
33:56	12	2	35:56	C1
37:32	40	2	38:22	E
55:06	12	2	57:06	B1
TOTAL			16 min	